

Report on  
Quebec Fire  
Society Bill.

Mr. *Bedard*, from the Special Committee to whom was referred the Bill to suspend for a limited time certain Ordinances therein mentioned, as far as the same relate to the City of *Quebec*, and for preventing accidents by Fire, reported that the Committee had gone through the Bill, and made several amendments thereto, which amendments were again read at the Clerk's Table.

*Ordered*, That the said Bill and Report be referred to a Committee of the whole House on Monday next.

M. *Bedard*, du Comité Spécial, auquel a été référé le Bill pour suspendre, pour un temps limité, certaines Ordonnances y mentionnées, en autant qu'elles ont rapport à la Cité de *Québec*, et pour prévenir les Accidens du Feu, a fait rapport que le Comité avait passé le Bill, et y avait fait plusieurs Amendemens, lesquels Amendemens ont été lus de nouveau à la Table du Greffier.

*Ordonné*, Que les dits Bill et Rapport soient référés à un Comité de toute la Chambre, Lundi prochain.

Rapport sur le  
Bill pour une  
Société du Feu  
à Québec.

Public Officers  
Salaries' At-  
tachment Bill  
passed.

An engrossed Bill to make the Salaries and Emoluments of Public Officers liable to attachment at the suit of the Creditors of such Officers, was read for the third time.

*Resolved*, That the Bill do pass.

*Ordered*, That Mr. *Gugy* do carry the said Bill to the Legislative Council, and desire their concurrence.

Un Bill grossoyé pour rendre les Appointemens des Fonctionnaires Publics, susceptibles d'être saisis et arrêtés à la poursuite de leurs Créanciers, a été lu pour la troisième fois.

*Résolu*, Que le Bill passe.

*Ordonné*, Que M. *Gugy* porte le dit Bill au Conseil Législatif, et demande son concours.

Bill pour saisie  
des Appointe-  
mens des Fonc-  
tionnaires Pu-  
blics, passé.

Ste. Anne  
Bridge Bill  
passed.

An engrossed Bill to appropriate a further sum of money for the construction of a Bridge over the River *Ste. Anne*, in the County of *Champlain*, was read for the third time.

*Resolved*, That the Bill do pass.

*Ordered*, That Mr. *Pierre Antoine Dorion* do carry the said Bill to the Legislative Council, and desire their concurrence.

Un Bill grossoyé pour affecter une somme ultérieure d'argent, pour la construction d'un Pont sur la Rivière *Ste. Anne*, dans le Comté de *Champlain*, a été lu pour la troisième fois.

*Résolu*, Que le Bill passe.

*Ordonné*, Que M. *Pierre Antoine Dorion* porte le dit Bill au Conseil Législatif, et demande son concours.

Bill du Pont de  
Ste. Anne, pas-  
sé.

Gaspé Judica-  
ture Laws con-  
tinuation Bill  
passed.

An engrossed Bill to amend and further to continue for a limited time certain Acts therein mentioned, relating to the Administration of Justice in the Inferior District of *Gaspé*, was read for the third time.

*Resolved*, That the Bill do pass.

*Ordered*, That Mr. *Hamilton* do carry the said Bill to the Legislative Council, and desire their concurrence.

Un Bill grossoyé pour amender et continuer ultérieurement, pour un temps limité, certains Actes y mentionnés, relativement à l'Administration de la Justice dans le District Inférieur de *Gaspé*, a été lu pour la troisième fois.

*Résolu*, Que le Bill passe.

*Ordonné*, Que M. *Hamilton* porte le dit Bill au Conseil Législatif, et demande son concours.

Bill pour conti-  
nuer les Lois de  
Judicature de  
Gaspé, passé.

Bill to regulate  
the Storing of  
Gunpowder,  
in Montreal  
reported and  
engrossed.

Mr. *Languedoc*, from the Committee of the whole House on the Bill to regulate the storing of Gunpowder in the Parish of *Montréal*, in such manner as to prevent accidents from the explosion thereof, reported, according to Order, the amendments made by the Committee to the said Bill; which amendments were again read at the Clerk's Table, and agreed to by the House.

*Ordered*, That the following Clause be added to the said Bill, and do form part thereof:

"And be it further enacted by the authority aforesaid, that this Act shall be and remain in force until the first day of May, one thousand eight hundred and forty, and no longer."

*Ordered*, That the said Bill, as amended, be engrossed.

M. *Languedoc*, du Comité de toute la Chambre, sur le Bill qui pourvoit à régler l'Emmagasinage de la Poudre à Canon, dans la Paroisse de *Montréal*, de manière à prévenir les accidens qui pourraient résulter de l'explosion d'icelle, a fait rapport, conformément à l'Ordre, des Amendemens faits au dit Bill par le Comité, lesquels Amendemens ont été lus de nouveau à la Table du Greffier, et adoptés par la Chambre.

*Ordonné*, Que la Clause suivante soit ajoutée au dit Bill, et fasse partie d'icelui.

"Et qu'il soit de plus statué par l'autorité susdite, que cet Acte sera et demeurera en force jusqu'au premier jour de Mai Mil-huit-cent-quarante, et pas plus longtemps."

*Ordonné*, Que le dit Bill, tel qu'amendé, soit grossoyé.

Bill pour régler  
l'emmagasinage  
de la Poudre à  
Canon dans  
Montréal, rap-  
porté et gros-  
oyé.

Resolutions on  
Contingent Ac-  
counts Library,  
and Indemnity  
to Members,  
reported.

Mr. *Kimber*, from the Committee of the whole House on the Third and Fourth Reports of the Special Committee to whom were referred the Report on the present state of the Library,—the Clerk's Report relating to his Assistants and Extra-Writers,—the Statement of Indemnity paid to the Members of the Assembly for their attendance during the last Session, and the Contingent Accounts of the House, reported, according to Order, the Resolutions of the said Committee; which Resolutions were again read at the Clerk's Table, and agreed to by the House; and are as followeth:

1. *Resolved*, That the Accounts rendered by the Clerk of the House, for the Contingent Expenses of this House, from the 16th November, 1832, to the 31st December, 1833, be approved as just and correct.

2. *Resolved*, That the Statement of Indemnity paid by the Clerk to the Members of this House for their attendance during the last Session of the Legislature, laid before this House on the 10th January last, be approved,

M. *Kimber*, du Comité de toute la Chambre sur les Troisième et Quatrième Rapports du Comité Spécial, auquel ont été référés le Rapport de l'état actuel de la Bibliothèque, le Rapport du Greffier concernant ses Assistans et les Ecrivains Extraordinaires, l'Etat de l'Indemnité payée aux Membres de l'Assemblée, pour assister aux Séances durant la dernière Session, et les Comptes Contingens de cette Chambre, a fait rapport, conformément à l'Ordre, des Résolutions du dit Comité, lesquelles Résolutions ont été lues de nouveau à la Table du Greffier, et adoptées par la Chambre; et elles sont comme suit:

1. *Résolu*, Que les Comptes rendus par le Greffier de la Chambre, pour les Dépenses Contingentes de cette Chambre, depuis le 16 Novembre 1832 au 31 Décembre 1833, soient approuvés comme justes et corrects.

2. *Résolu*, Que l'Etat de l'Indemnité payée par le Greffier aux Membres de cette Chambre, pour leur assistance durant la dernière Session de la Législature, mis devant cette Chambre le 10 Janvier dernier, soit approuvé,

Rapport de Ré-  
solutions sur les  
Comptes Con-  
tingens, Biblio-  
thèque et In-  
dennité aux  
Membres.